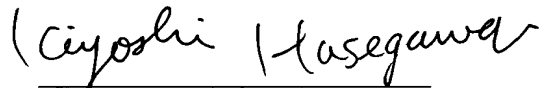


CERTIFICATE OF TRANSLATION

I, Kiyoshi HASEGAWA, of Musashi Bldg. 4-4, Nishishinjuku 7-chome,  
Shinjuku-ku, Tokyo, Japan, verify that the attached 50 pages comprise  
a certified translation of the original Japanese language document.

Dated this 26th day of December, 2003



Kiyoshi HASEGAWA

10/ 678,516